TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ SA ĐÉC** **TỈNH ĐỒNG THÁP**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập –Tự do – Hạnh phúc**
Số: /2017/QĐST-DS	*Sa Đéc, ngày 14 tháng 8 năm 2017*

QUYẾT ĐỊNH
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ

TOÀ ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ SA ĐÉC TỈNH ĐỒNG THÁP

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ toạ phiê n toà: Ông **Nguyễn Thanh Hoàng**
- Các Hội thẩm nhân dân: Ông **Nguyễn Văn Hai**
  Bà **Cao Thị Diệu Hiền**

Căn cứ vào Điều 217 ,218 ,219 ,235 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Xét thấy : Nguyên đơn Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam có đơn rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện đối với bị đơn ông Trang Sĩ Chánh và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Đinh Thị Quí quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự.

QUYẾT ĐỊNH

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 90/2017/TLST-DS ngày 18 tháng 5 năm 2017 vụ kiện " *Tranh chấp hợp đồng vay tài sản* " giữa :

1. Nguyên đơn: Ngân hàng Nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam
Địa chỉ: Số 2, Láng Hạ, Ba Đình, Hà Nội

Người đại diện hợp pháp: Ông Huỳnh Bạch Kim - Phó trưởng phòng Kế hoạch kinh doanh Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam, chi nhánh Sa Đéc là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (văn bản ủy quyền ngày 09/5/2017)

2. Bị đơn: Ông Trang Sĩ Chánh, sinh năm 1951; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Đinh Thị Quí, sinh năm 1954; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

2. Căn cứ vào khoản 3 Điều 218 của Bộ luật tố tụng dân sự hoàn lại tiền tạm ứng án phí Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam là 8.176.000 đồng (Tám triệu một trăm bảy mươi sáu nghìn đồng) theo biên lai thu tiền số 13596 ngày 17/5/2017 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Sa Đéc.

3. Đương sự, Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN- CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Nơi nhận:
- Viện kiểm sát TP
- Đương sự
- Lưu hồ sơ vụ án

Nguyễn Thanh Hoàng

TÒA ÁN NHÂN DÂN
THÀNH PHỐ SA ĐÉC
TỈNH ĐỒNG THÁP

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

BIÊN BẢN NGHỊ ÁN

Vào hồi 14 giờ 15 phút, ngày 14 tháng 8 năm 2017

Tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Sa Đéc

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: Ông **Nguyễn Thanh Hoàng**

Các Hội thẩm nhân dân: 1. Ông **Nguyễn Văn Hai**

2. Bà **Cao Thị Diệu Hiền**

Tiến hành nghị án vụ án dân sự thụ lý số: 90/2017/TLST- DS ngày 18 tháng 5 năm 2017, về việc *"Tranh chấp hợp đồng vay tài sản"* giữa:

1. Nguyên đơn: Ngân hàng Nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam

Địa chỉ: Số 2, Láng Hạ, Ba Đình, Hà Nội

Người đại diện hợp pháp: Ông Huỳnh Bạch Kim - Phó trưởng phòng Kế hoạch kinh doanh Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam, chi nhánh Sa Đéc là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (văn bản ủy quyền ngày 09/5/2017)

2. Bị đơn: Ông Trang Sĩ Chánh, sinh năm 1951; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Đinh Thị Quí, sinh năm 1954; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

Căn cứ vào tài liệu, chứng cứ đã được xem xét tại phiên tòa, kết quả tranh tụng tại phiên tòa, các quy định của pháp luật.

HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẢO LUẬN, BIỂU QUYẾT,
QUYẾT ĐỊNH CÁC VẤN ĐỀ CỦA VỤ ÁN NHƯ SAU

Xét thấy : Nguyên đơn Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam có đơn rút toàn bộ yêu cầu khởi kiện đối với bị đơn ông Trang Sĩ Chánh và người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan bà Đinh Thị Quí quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật tố tụng dân sự.

Căn cứ vào Điều 217 ,218 ,219 ,235 và khoản 2 Điều 273 của Bộ luật tố tụng dân sự;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số: 90/2017/TLST-DS ngày 18 tháng 5 năm 2017 vụ kiện " *Tranh chấp hợp đồng vay tài sản* " giữa :

1. Nguyên đơn: Ngân hàng Nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam

Địa chỉ: Số 2, Láng Hạ, Ba Đình, Hà Nội

Người đại diện hợp pháp: Ông Huỳnh Bạch Kim - Phó trưởng phòng Kế hoạch kinh doanh Ngân hàng nông nghiệp và phát triển nông thôn Việt Nam, chi nhánh Sa Đéc là người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn (văn bản ủy quyền ngày 09/5/2017)

2. Bị đơn: Ông Trang Sĩ Chánh, sinh năm 1951; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

3. Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Đinh Thị Quí, sinh năm 1954; trú tại: Số nhà 185/2, ấp Đông Quới, xã Tân Khánh Đông, thành phố Sa Đéc, tỉnh Đồng Tháp.

2. Căn cứ vào khoản 3 Điều 218 của Bộ luật tố tụng dân sự hoàn lại tiền tạm ứng án phí Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam là 8.176.000 đồng (Tám triệu một trăm bảy mươi sáu nghìn đồng) theo biên lai thu tiền số 13596 ngày 17/5/2017 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Sa Đéc.

3. Đương sự, Ngân hàng Nông ngiệp và phát triển nông thôn Việt Nam có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

Nghị án kết thúc vào hồi 14 giờ 30 phút, ngày 14 tháng 8 năm 2017.

Biên bản nghị án đã được đọc lại cho tất cả thành viên trong Hội đồng xét xử cùng nghe và ký tên dưới đây.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ **THẨM PHÁN -CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nguyễn Thanh Hoàng